ZM 59/2022

11160859

Zmluva o úvere č. 400/CC/22
(ďalej „Úverová zmluva")

uzatvorená medzi zmluvnými stranami:

Slovenská sporiteľňa, a. s.
Tomášikova 48, 832 37 Bratislava, IČO: 00151653
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,
Odd. Sa, vložka č. 601/B
(ďalej „Banka")

a

Názov:	**Mesto Sládkovičovo**
Adresa sídla:	Fučíkova 329, 925 21 Sládkovičovo
IČO:	00 306 177
(ďalej „Dlžník")	

I. Základné podmienky

1. Predmetom tejto Úverovej zmluvy je poskytnutie Úveru Bankou Dlžníkovi v sume, mene a za podmienok dohodnutých v tejto Úverovej zmluve, a to až do výšky Úverového rámca. Dlžník je povinný za podmienok dohodnutých v Úverovej zmluve splatiť poskytnutý Úver, platiť Príslušenstvo a Poplatky a plniť ďalšie podmienky dohodnuté v Úverovej zmluve.

2. Základné podmienky:

2.1. **Úverový rámec:**

výška:	**75.000,- EUR z toho Nezáväzná časť úverového rámca: 75.000,- EUR**
Deň konečnej splatnosti úverového rámca:	**31.12.2026**
úrok z omeškania:	2 % p.a. + výška Úrokovej sadzby v čase omeškania
pravidlo určenia splatnosti Úverovej pohľadávky	splatnosť aj v deň, ktorý nie je Obchodným dňom
Účet pre splácanie:	SK04 0900 0000 00**51 5692 1220**
Spôsob čerpania úverového rámca:	Splátkový úver č. 1

2.2. **Splátkový úver č. 1 z Nezáväznej časti úverového rámca:**

Poskytnutie:

výška:	**75.000,- EUR**
spôsob poskytnutia:	v Tranžiach
účet pre poskytnutie Splátkového úveru:	účet Dlžníka č. SK04 0900 0000 00**51 5692 1220**
Lehota na čerpanie:	do 31.12.2022
Účel:	financovanie vkladu do základného imania spoločnosti Termálne kúpalisko Vincov les, s.r.o., IČO: 36 285 226

Úročenie:

typ a výška Úrokovej sadzby:	premenná: ***Počas Lehoty na čerpanie:*** Referenčná sadzba: 12M EURIBOR + marža **0,25 % p.a.** ***Po uplynutí Lehoty na čerpanie:*** Referenčná sadzba: 12M EURIBOR + marža **0,25 % p.a.**
Úrokové obdobie:	***Počas Lehoty na čerpanie:*** 1 mesiac, a to kalendárne mesiace ***Po uplynutí Lehoty na čerpanie:*** 1 mesiac,a to kalendárne mesiace
Obdobie úrokovej sadzby:	12 mesiacov, a to bežné mesiace

Splácanie:

deň konečnej splatnosti Splátkového úveru:	**25.12.2026**
výška a splatnosť splátok istiny:	podľa priloženého Splátkového kalendára
spôsob splácania:	odpisaním z Účtu pre splácanie

3. Dlžník platí Banke nasledovné Poplatky

Druh poplatku	**Výška poplatku**
Spracovateľský poplatok	250,- EUR
Poplatok za monitoring Splátkového úveru č. 1	neuplatňuje sa
Úverová provízia	neuplatňuje sa
Záväzková provízia zo Splátkového úveru č. 1	neuplatňuje sa
Predčasné splatenie Splátkového úveru č. 1, resp. jeho časti	neuplatňuje sa ▪ v prípade realizácie predčasnej splátky z vlastných zdrojov Dlžníka, na základe písomného oznámenia doručeného Banke najmenej 30 pracovných dní vopred v ostatných prípadoch v zmysle Sadzobníka *Banka si pri predčasnom splatení v zmysle Úverovej zmluvy môže uplatniť nahradenie refinančných nákladov*
Ostatné Poplatky:	v zmysle Sadzobníka

4. Údaje uvedené v Základných podmienkach sú platné ku dňu uzatvorenia Úverovej zmluvy, ich zmena sa riadi Úverovou zmluvou, POP a VOP.

II. Podmienky čerpania a osobitné ustanovenia

1. Podmienky čerpania sú:
   1.1. Dlžník predložil Banke:
   a) písomné potvrdenie Centrálneho registra zmlúv vedenom Úradom vlády SR o zverejnení Úverovej zmluvy s jej prílohami a súčasťami alebo písomného vyhlásenia Dlžníka o zverejnení týchto dokumentov na webovom sídle Dlžníka alebo v Obchodnom vestníku, a to podľa toho, akým spôsobom je v zmysle právnych predpisov Dlžník povinný zmluvy zverejňovať;

b) právoplatné rozhodnutie mestského zastupiteľstva Dlžníka o schválení kapitálovej investície, ktorá má byť financovaná z poskytnutého Úveru;
c) právoplatné rozhodnutie mestského zastupiteľstva Dlžníka, ktorým bolo schválené prijatie návratného financovania vo výške **75.000,- EUR**;
d) vyjadrenie hlavného kontrolóra Dlžníka o plnení pravidiel pre používanie návratných zdrojov financovania v zmysle zákona o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy po zohľadnení Úveru;

1.2. nehrozí, nenastal alebo netrvá Prípad porušenia, a
1.3. nebol urobený úkon smerujúci k výpovedi alebo odstúpeniu od Úverovej zmluvy, a
1.4. Dlžník uhradil Spracovateľský poplatok, a

2. Dlžník sa zaväzuje plniť aj nasledovné Povinnosti:
2.1. zasielať Banke účtovné výkazy v elektronickej forme v zmysle opatrenia MFSR, ktorým sa ustanovuje rozsah, spôsob a termíny predkladania údajov na hodnotenie plnenia verejného rozpočtu štvrťročne do 30 dní po ukončení príslušného kalendárneho štvrťroka, a
2.2. zasielať Banke účtovné výkazy v elektronickej forme v zmysle opatrenia MFSR, ktorým sa ustanovuje rozsah, spôsob a termíny predkladania údajov na hodnotenie plnenia verejného rozpočtu ročne do 40 dní po ukončení príslušného kalendárneho roka, a
2.3. predkladať Banke rozpočet a jeho zmeny po ich schválení zastupiteľstva Dlžníka, vrátane 3-ročného rozpočtu, najneskôr do 30 dní od jeho schválenia v zastupiteľstve Dlžníka, a
2.4. predkladať záverečný účet a správu audítora najneskôr do 30 dní od jeho schválenia, najneskôr však do 31.7. každého kalendárneho roka, a
2.5. predložiť rozpočet na nasledujúci rok do 31.12., a
2.6. ak to okolnosti prípadu nevylučujú, všetky písomnosti zasielané na základe Úverovej zmluvy doručovať do Banky prostredníctvom služby Business24, a
2.7. najneskôr do **31.03.2023** pre Banku akceptovateľným spôsobom preukázať vklad do základného imania spoločnosti Termálne kúpalisko Vincov les, s.r.o., IČO: 36 285 226.

3. Na účely Úverovej zmluvy sa Členom skupiny dlžníka rozumie Garant, hospodársky spojené osoby a všetky osoby, ktoré sú v zmysle právnych predpisov:
a) ovládané Dlžníkom alebo sú ním zriadené alebo napojené na jeho rozpočet svojimi príjmami a výdavkami alebo príspevkom,
b) Dlžníka zriadili alebo ho ovládajú, alebo Dlžník je napojený na ich rozpočet svojimi príjmami a výdavkami alebo príspevkom, alebo
c) Sú spoločne s Dlžníkom zriadené alebo ovládané treťou osobou.

III. Záverečné ustanovenia

1. Kontaktné údaje:

	Banka	Dlžník
korešpondenčná adresa:	Tomášikova 48, 832 37 Bratislava	Fučíkova 329, 925 21 Sládkovičovo
e-mailová adresa:	MiddleOfficeCorporates@slsp.sk	katarina.krommerova@sladkovicovo.sk
kontaktná osoba a jej kontakty:	meno: Ing. Mária Hudáková mobil: +421 910 880 437 e-mail: hudakova.maria1@slsp.sk	meno: Mgr. Katarína Krommerová tel: 031/784 10 18 mobil: +421 904 476 505 e-mail: katarina.krommerova@sladkovicovo.sk

Pre účely podania Žiadosti o čerpanie a Pokynov s tým súvisiacich môže Dlžník využiť technické zariadenia, a to fax alebo e-mail. Dlžník preukáže svoju totožnosť:
a) identifikačným číslom, ktorým je IČO Dlžníka,
b) autentifikačným údajom, ktorým je podpis Dlžníka na Žiadosti o čerpanie, ktorý sa zhoduje s podpisom Dlžníka uvedenom v Úverovej zmluve alebo v plnomocenstve,
c) skutočnosťou, že Dlžník použil na zaslanie Žiadosti o čerpanie kontaktné miesta Dlžníka a Banky uvedené v tomto bode.

11160859

2. Dlžník vyhlasuje, že sa oboznámil so súčasťami Úverovej zmluvy, ktorými sú:
   a) Všeobecné obchodné podmienky Slovenskej sporiteľne, a.s., s účinnosťou od 1.1.2015 (ďalej „VOP"),
   b) Produktové obchodné podmienky pre úvery, bankové záruky a akreditívy Slovenskej sporiteľne, a.s., s účinnosťou od 1.1.2015 (ďalej „POP"),
   c) Sadzobník a
   d) podmienky určené Zverejnením, za ktorých sa Bankový produkt poskytuje,

   súhlasí s nimi a zaväzuje sa ich dodržiavať.
3. Všetky právne vzťahy vyslovene neupravené v Úverovej zmluve sa budú riadiť POP, VOP, Obchodným zákonníkom a ostatnými právnymi predpismi, a to v tomto poradí.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že ich vzájomné právne vzťahy súvisiace s Úverovou zmluvou sa, podľa § 262 Obchodného zákonníka, budú spravovať podľa príslušných ustanovení Obchodného zákonníka.
5. Úverová zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu zmluvnými stranami.
6. Ak je Dlžník povinnou osobou a Úverová zmluva je povinne zverejňovanou zmluvou podľa zákona o slobodnom prístupe k informáciám (zákon o slobode informácií), Úverová zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu zmluvnými stranami a účinnosť Obchodný deň nasledujúci po dni, v ktorom Dlžník preukáže Banke zverejnenie Úverovej zmluvy spôsobom podľa VOP.

Prílohy:
Príloha č. 1: Splátkový kalendár pre Splátkový úver č. 1

V SLÁDKOVIČOVE, dňa -3. 05. 2022

Slovenská sporiteľňa, a. s.

Senior Relationship Manager

Relationship Manager

V SLÁDKOVIČOVE, dňa -3. 05. 2022

Dlžník
Mesto Sládkovičovo

Ing. Anton Szabó
primátor mesta

11160859

Príloha č. 1 k Zmluve o úvere č. 400/CC/22
SPLÁTKOVÝ KALENDÁR pre Splátkový úver č. 1

Klient: **Mesto Sládkovičovo**
Pohľadávka: **75.000,- EUR**

č.	Dátum	Splátka istiny (v mene EUR)
1.	25.1.2023	1 563,00
2.	25.2.2023	1 563,00
3.	25.3.2023	1 563,00
4.	25.4.2023	1 563,00
5.	25.5.2023	1 563,00
6.	25.6.2023	1 563,00
7.	25.7.2023	1 563,00
8.	25.8.2023	1 563,00
9.	25.9.2023	1 563,00
10.	25.10.2023	1 563,00
11.	25.11.2023	1 563,00
12.	25.12.2023	1 563,00
13.	25.1.2024	1 563,00
14.	25.2.2024	1 563,00
15.	25.3.2024	1 563,00
16.	25.4.2024	1 563,00
17.	25.5.2024	1 563,00
18.	25.6.2024	1 563,00
19.	25.7.2024	1 563,00
20.	25.8.2024	1 563,00
21.	25.9.2024	1 563,00
22.	25.10.2024	1 563,00
23.	25.11.2024	1 563,00
24.	25.12.2024	1 563,00
25.	25.1.2025	1 563,00
26.	25.2.2025	1 563,00
27.	25.3.2025	1 563,00
28.	25.4.2025	1 563,00
29.	25.5.2025	1 563,00
30.	25.6.2025	1 563,00
31.	25.7.2025	1 563,00
32.	25.8.2025	1 563,00
33.	25.9.2025	1 563,00
34.	25.10.2025	1 563,00
35.	25.11.2025	1 563,00
36.	25.12.2025	1 563,00
37.	25.1.2026	1 563,00
38.	25.2.2026	1 563,00

11160859

39.	25.3.2026	1 563,00
40.	25.4.2026	1 563,00
41.	25.5.2026	1 563,00
42.	25.6.2026	1 563,00
43.	25.7.2026	1 563,00
44.	25.8.2026	1 563,00
45.	25.9.2026	1 563,00
46.	25.10.2026	1 563,00
47.	25.11.2026	1 563,00
48.	25.12.2026	1 539,00
	Spolu	**75 000,00**